

MICROMOTOR HJ001C



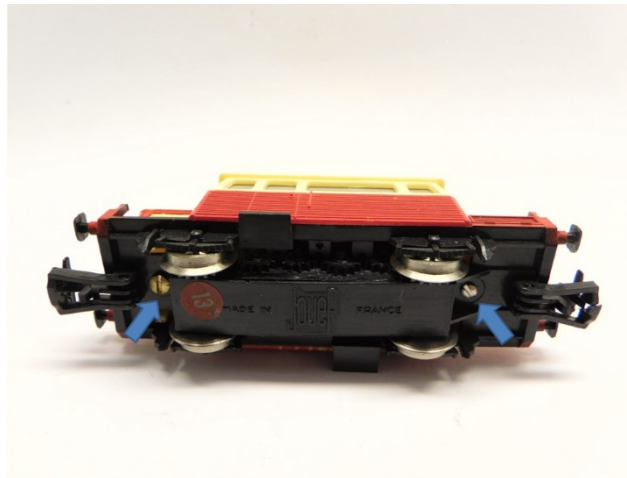
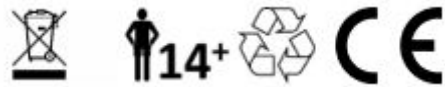
Jouef NS 1300, Renfe CC 7600, SNCF 141 P Mikado, 141 R, 241 P, 2D2 5500, 2D2 9100, 4-6-2 K, BB 66000, BB 67000, BB 9200, CC 1800, CC 21000, CC 40100, CC 6500, CC 70000, CC 7100, CC 72000, DU 65, Pacific 3.1200 NORD, Z 5100 Budd

Glockenankermotor Umbau Spur H0 - Coreless motor upgrade H0 gauge  
Klokankermotor ombouwset H0

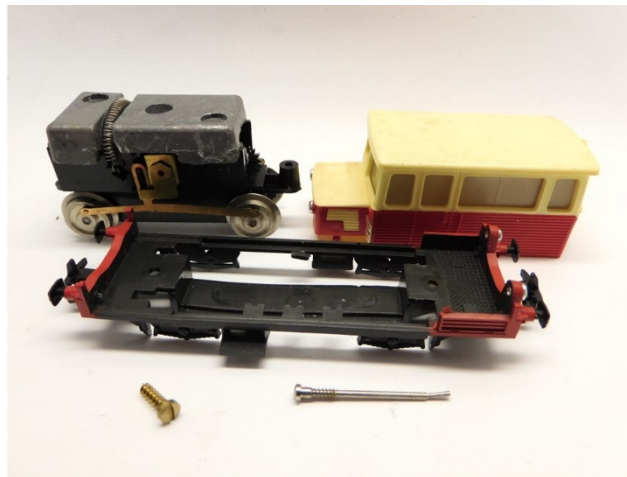
**Warning!** This product is not a toy and is not suitable for children under 14 years contains small parts. This product contains electronic parts so do not throw them in the household waste but hand them in separately. The EU WEEE directive applies.

**Achtung!** Dieses Produkt ist kein Spielzeug, nicht für Kinder unter 14 Jahren geeignet, enthält Kleinteile. Dieses Produkt enthält elektronische Teile. Werfen Sie diese daher nicht in den Müll, sondern getrennt einsammeln. Es gilt die EU-WEEE-Richtlinie.

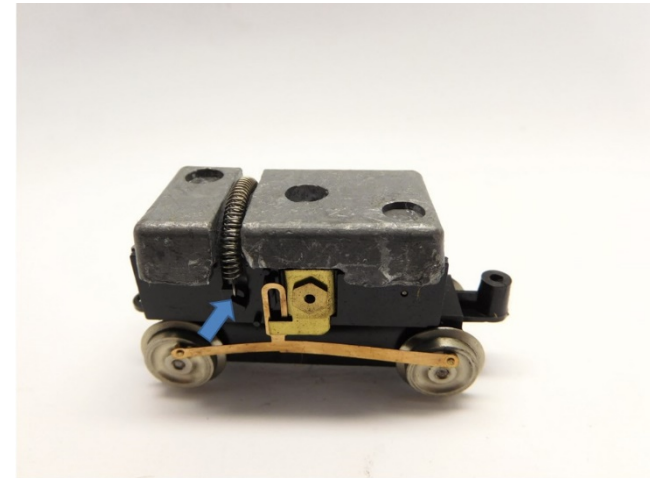
**Opgelet!** Dit product is geen speelgoed, niet geschikt voor kinderen onder de 14 jaar, bevat kleine onderdelen. Dit product bevat elektronische onderdelen, gooi dit daarom niet bij het huisafval maar lever dit apart in. WEEE-Regelgeving van de EU is van toepassing.



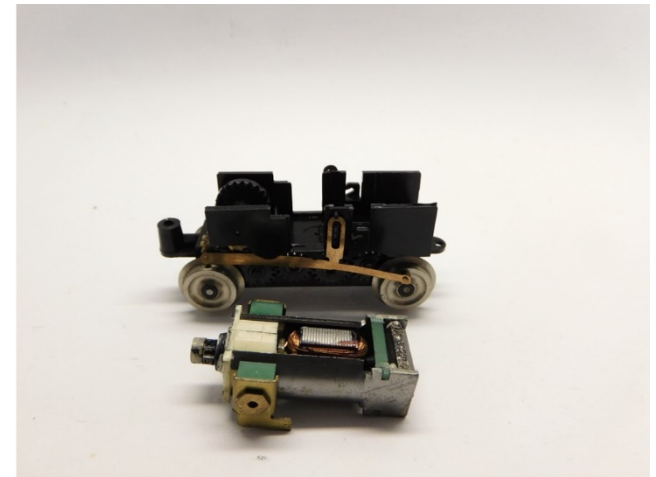
Gehäuse entfernen  
Remove housing  
Verwijder de kap



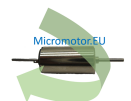
Ausbau alter Motor  
Take out the old motor  
Demonteer de oude motor



Ausbau alter Motor  
Take out the old motor  
Demonteer de oude motor



Ausbau alter Motor  
Take out the old motor  
Demonteer de oude motor

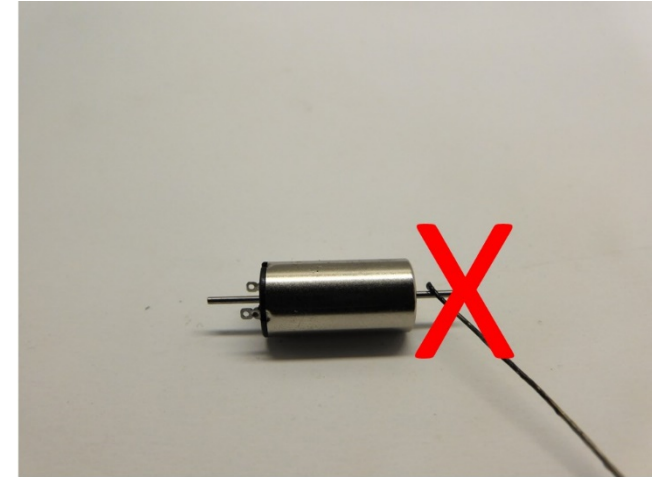




Die Teile des Bausatz  
Parts of the kit  
Onderdelen van de ombouwset



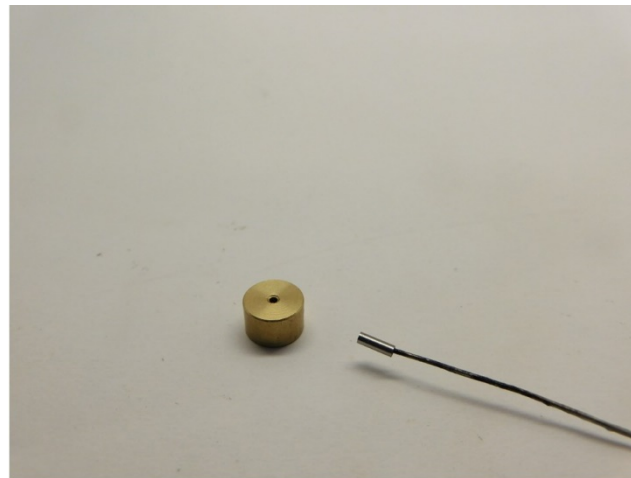
Metall Teile werden mit Loctite oder Metal Epoxy Kleber verklebt  
Metal parts are glued with Loctite or metal epoxy glue  
Metalen onderdelen worden gelijmd met metaallijm of epoxylijm voor metalen



Tragen Sie keinen Kleber auf die Achse auf  
Don't apply glue on the axle  
Plaats geen lijm op de as



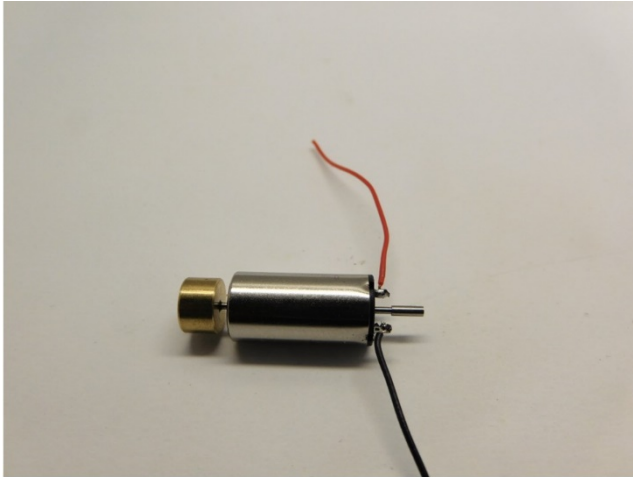
Metall Teile werden mit Loctite oder Metal Epoxy Kleber verklebt  
Metal parts are glued with Loctite or metal epoxy glue  
Metalen onderdelen worden gelijmd met metaallijm of epoxylijm voor metalen



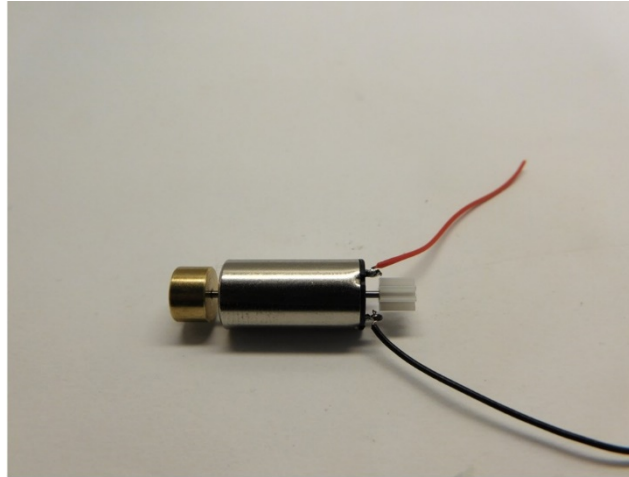
Tragen Sie Klebstoff auf die Innenseite des Teils auf  
Apply glue on the inside of the part  
Plaats alleen lijm aan de binnenzijde van de onderdelen



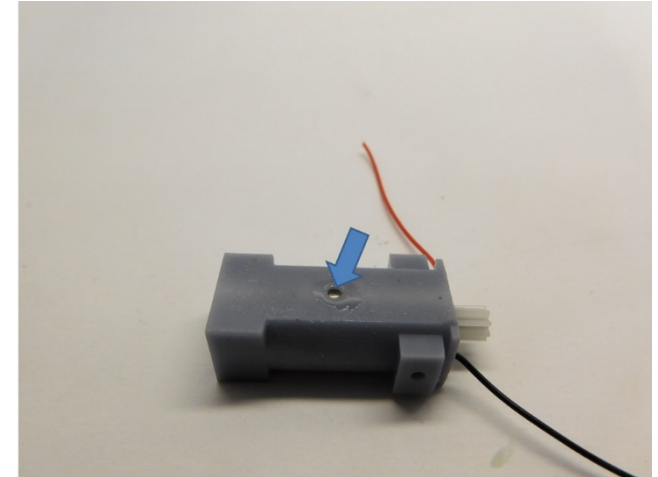
Die Teile sind verklebt  
The parts are glued  
De onderdelen zijn verlijmd



Die Drähte sind verlötet  
The wires are soldered  
De draden zijn gesoldeerd



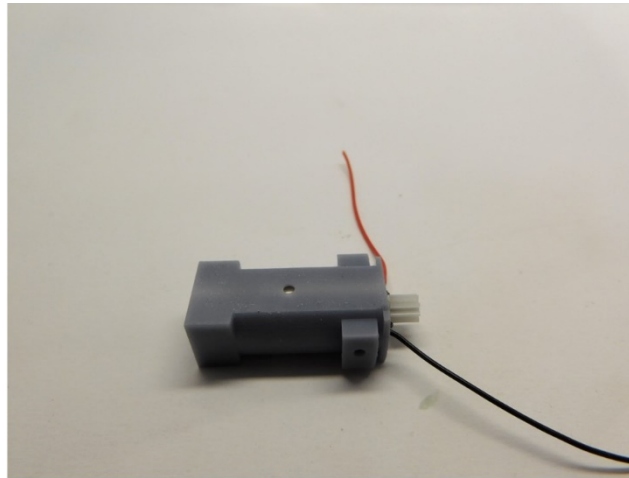
Platzieren das Ritzel  
Mount the gear  
Monteer het tandwiel



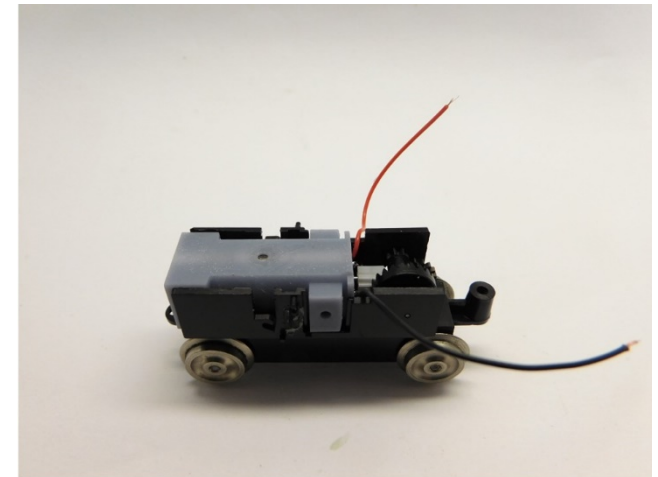
Der Motor wird mit Epoxidkleber oder Sekundenkleber in den Motorhalter eingeklebt  
The motor is glued into the motor holder with epoxy glue or super Glue  
De motor wordt in de motorhouder verlijmd met secondelijm of epoxy lijm



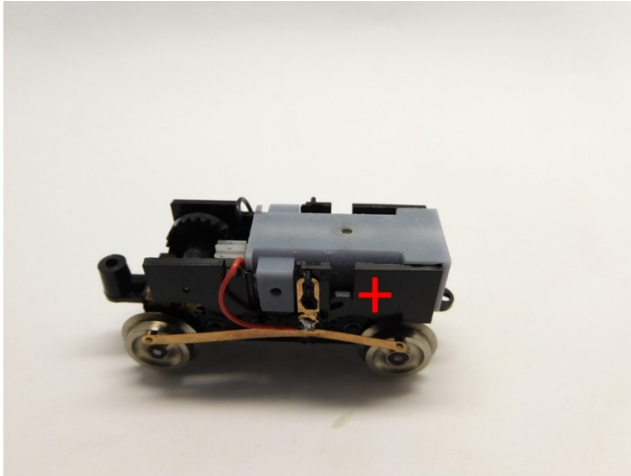
Loch räumen auf 1,5 mm  
Enlarge the hole to 1.5mm  
Ruim het gat naar 1.5 mm



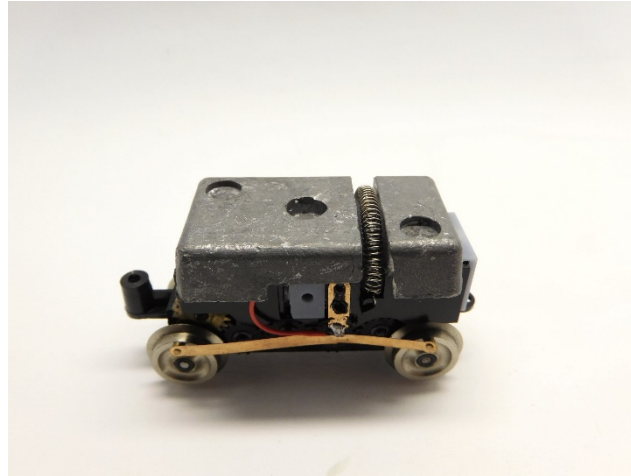
Motor im Motorhalter platzieren  
Place motor in motor holder  
Plaats de motor in de motor houder



Motor platzieren  
Mount the motor  
Plaats de motor



Drähte löten  
Solder the wires  
Soldeer de draden



Gewicht platzieren  
Mount the weight  
Plaats het gewicht



Umbau fertig  
Upgrade complete  
Ombouw gereed



Drähte löten  
Solder the wires  
Soldeer de draden



Gehäuse platzieren  
Mount body  
Plaats de kap

Die Lokomotiven fahren nach dem Umbau schneller. Bei Digital kann die max. Geschwindigkeit im Decoder eingestellt werden. Bei Analog kann die Geschwindigkeit mit einem Decoder (Multiprotokoll) oder durch Dioden reduziert werden.

The locomotives run faster after the upgrade. With DCC the Max. speed can be set in the decoder. With analogue, the speed can be reduced with a decoder (Multiprotocol) or with diodes.

De locomotief rijdt sneller na de ombouw. Met digitaal kan de maximale snelheid worden ingesteld in de decoder. Bij analogo kan de snelheid worden ingesteld in een decoder (Multiprotocol) of met diodes.



Micromotor HJ001C